

ST. GABRIEL THE ARCHANGEL PARISH



www.stgabrielhaverhill.org

"St. Gabriel the Archangel Parish is a welcoming multi-cultural Catholic Community, always faithful to the Gospel, loving and sharing Christ."

5th Sunday

I N O R D I N A R Y T I M E

"A city set on a mountain cannot be hidden. Nor do they light a lamp and then put it under a bushel basket; it is set on a lampstand, where it gives light to all in the house." Mt 5:14-16

ST. GIÃO XỨ GABRIEL THE ARCHANGEL

ST. GABRIEL THE ARCHANGEL PARISH

SAINT JAMES



185 Winter Street
Haverhill, MA 01830

Confession in English
Saturdays: 3:00 PM - 3:30 PM



RECTORY/OFFICE

6 Cottage Street
Haverhill, MA 01830
Phone: 978-372-8537

stgabrielparishoffice@gmail.com

SAINT JOHN THE BAPTIST



114 Lincoln Avenue
Haverhill, MA 01830

Confession in Brazilian
Thursdays: 7:00 PM - 7:25 PM

OFFICE HOURS:

Tuesday/Wednesday 8:30 AM - 4:30 PM
Thursday/Friday 9:00 AM - 3:00 PM
Closed Monday, Weekends, and Holidays

WEEKLY MASS SCHEDULE

Saturday

4:00 PM SJ (English) & 7:00 PM SJ (Vietnamese)

Sunday

8:30 AM SJ (English) & 10:00 AM SJB (English)
11:30 AM SJ (Spanish) & 11:45 AM SJB (Brazilian)

Daily Masses

Monday - Wednesday - Friday
9:00 AM SJB (English)
Wednesday & Friday 7:00 PM SJ (Spanish)
Tuesday - Thursday - Saturday
9:00 AM SJ (English)

Thursday - 7:30 PM SJB (Brazilian)

Holy Day Masses as Announced

PARISH STAFF

Pastor: Fr. Hoang V. Le
Parochial Vicar: Fr. Carlos Roque
Deacon: Nicolas Cruz

Administrative:
stgabrielparishoffice@gmail.com
Kerry Crossman & Dat Nguyen

Financial:
Deborah Conner

Coordinator of Faith Formation:
stjamesandjohnfaith@gmail.com
Thanh Nguyen

Coordinators of Music:
Philip Clayton & Cynthia Arsenault



BAPTISMS

To schedule a Baptism date, please bring the completed Baptism Registration Form, available on our website or at the parish office, the child's birth certificate, and Confirmation certificate(s) for both or at least one of the Godparents. Parents are asked to pre-register at the parish office at least one month before the Baptism instruction class takes place.

ST. JAMES CHURCH

English - 4th Sunday at 1:00 PM, on the following months: January, March, May, July, September, and November

Spanish - 3rd Sunday of every month at the 11:30 AM Spanish Mass

ST. JOHN THE BAPTIST CHURCH

English - 2nd Sunday during the 10:00 AM Mass on the following months: January, March, May, July, September, and November
Brazilian - 4th Sunday of every month after the 11:45 AM Mass

BAPTISM INSTRUCTION CLASS: Both Parents and Godparents must attend. *English:* 1st Sunday of the month on the following months: January, March, May, July, September, and November at 1:00 PM, at St. James, lower church. (1/4, 3/1, 5/3, 7/12, 9/13, 11/1) - *Spanish:* 1st Saturday of every month at 1:00 PM, at St. James, lower church. (1/3, 2/7, 3/7, 4/11, 5/2, 6/6, 7/11, 8/1, 9/12, 10/3, 11/7, 12/20) - *Brazilian:* 3:30 PM - 5:00 PM at St. John the Baptist, lower church on 1/3, 3/7, 5/2, 7/11, 9/5, 11/7

MARRIAGE: Arrangement with a priest of the Parish at least six months prior to the wedding date.

RECONCILIATION: *English:* Saturdays, 3:00 PM - 3:30 PM, at St. James, lower church or by appointment.
Brazilian: Thursdays, 7:00 PM - 7:25 PM, at St. John the Baptist

SACRAMENT OF THE SICK: Please call the Parish Office if you have a family member or friend who is unable to attend church due to age or infirmity. We will provide pastoral visits with administration of the Sacraments.



If you are looking for a spiritual home, please introduce yourself to any member of our parish staff or fill out a registration form available at the entrance of the church. If you would like more information about the Catholic Church, please contact the parish office at (978) 372-8537.



Readings for today's Mass begin on Page 67 of the *Breaking Bread Missal 2026*. Proper parts of the Mass begin on Page 3.

- Happy Valentine's Day -

FOR GOD SO *Loved* THE WORLD THAT HE
GAVE HIS ONE AND ONLY SON. THAT WHOEVER
Believes IN HIM SHALL NOT PERISH
BUT HAVE
Eternal Life
John 3:16



9:00 AM Mass

St. John the Baptist Church (English)

7:00 PM Mass

St. James Church (Spanish)

8:00 PM Distribution of Ashes

St. John the Baptist Church



Mass Intentions

Saturday, February 7, 2026

9:00 AM (SJ) **Janine Mestugrates**, 19-Year Anniversary Remembrance, Requested by Family

4:00 PM (SJ) **Officer Stephen LaPorta**, Remembrance, Requested by Johnston Family

7:00 PM (SJ) **Vietnamese Mass**

Sunday, February 8, 2026

8:30 AM (SJ) **William R. Lamprey**, Remembrance

10:00 AM (SJB) **Eva Huberdeau**, Anniversary Remembrance

11:30 AM (SJ) **Mirelsa Reynoso**, 3-Month Anniversary Remembrance

11:45 AM (SJB) **Brazilian Mass**

Monday, February 9, 2026

9:00 AM (SJB) **Parishioners of St. Gabriel Parish**

7:00 PM (SJ) **Adoration (Spanish)**

Tuesday, February 10, 2026

9:00 AM (SJ) **Chieko Campaiola**, Remembrance, Requested by Family

9:30 AM (SJ) **Adoration**

Wednesday, February 11, 2026

9:00 AM (SJB) **Lenore Buehner**, Faith and Health, Requested by Family

7:00 PM (SJ) **Mass (Spanish)**

Thursday, February 12, 2026

9:00 AM (SJ) **Marilyn J. Lavallee**, Remembrance, Requested by Friend

9:30 AM (SJ) **Adoration**

7:30 PM (SJB) **Mass (Brazilian)**

Friday, February 13, 2026

9:00 AM (SJB) **Rev. James F. Rafferty**, Remembrance

7:00 PM (SJ) **Mass (Spanish)**

Saturday, February 14, 2026

9:00 AM (SJ) **Stella Harb & Charlene Comeau**, Birthday Remembrance, Requested by Family

4:00 PM (SJ) **Rev. Monsignor Paul T. Ryan**, Remembrance

7:00 PM (SJ) **Vietnamese Mass**

Sunday, February 15, 2026

8:30 AM (SJ) **Rev. Monsignor Peter T. Martocchio**, Remembrance

10:00 AM (SJB) **Rev. James T. Kelly**, Remembrance

11:30 AM (SJ) **Agustin Acosta Rojas**, 1-Year Anniversary Remembrance

Dolores Matrilie, 1-Year Anniversary Remembrance

Jose Antonio Felix, 10-Month Anniversary Remembrance

Pedro LaPaix, Remembrance, Requested by Sister

Pedro Mendez, Remembrance

11:45 AM (SJB) **Brazilian Mass**

For children with incurable diseases

Let us pray that children suffering from incurable diseases and their families receive the necessary medical care and support, never losing strength and hope.

Leo P.P. XIV

FEBRUARY 2026
THE POPE'S PRAYER INTENTIONS



WORLD DAY OF THE SICK
11 FEBRUARY 2026

The compassion of the Samaritan loving by bearing the pain of the other
POPE LEO XIV

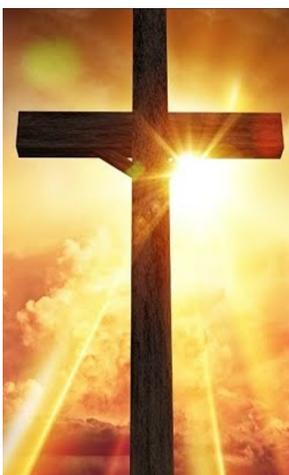


Hope for Healing in Children

Our Father, bring forth Your divine touch upon the little ones in need of healing.

May Your comforting presence restore their health and fill their hearts with hope and strength.

Amen.



Jesus Light of the World

I am the light of the world. Whoever follows me will not walk in darkness, but will have the light of life. John 8:12

WEEKLY OFFERING

01/17 - 01/18

Weekly Collection:	\$3,489.66
Second Collection: (Energy and Utilities)	\$1,702.00
Online Giving:	\$ 272.00

GRAND ANNUAL APPEAL

Thank you very much for your generous contribution to the Grand Annual Appeal 2025. Current total to date for St. Gabriel Parish is **\$36,647**. This contribution is divided into 2 times: October & February. God Bless you all.

SECOND COLLECTIONS

02/07 - 02/08 - Special Monthly
02/14 - 02/15 - Energy and Utilities



Coffee Hour
St. John the Baptist Church
Sunday, February 8th
after 10:00 AM Mass
Please join us for
Coffee & Donuts



Liz Murphy
Open Hand Pantry
February is the
Month of Love

For the month of February, we are asking our Parishioners to donate cake mixes with icings, cookie mixes, brownie mixes, muffin mixes, or store bought packages of cookies and treats. The Pantry stresses healthy eating, but everyone loves a sweet once in a while. With Valentine's Day celebrated in February, this makes it an even better reason to have a treat to offer to our clients. We thank you in advance for your generosity.

INCLEMENT WEATHER INFORMATION



SNOWSTORM POLICY & YOUR SAFETY FIRST

During a heavy snowstorm: If Haverhill Public Schools are closed, the 9:00 AM Daily Mass will be cancelled. If there is a heavy snowstorm on a weekend, Faith Formation Classes will be cancelled. Please check Channel 7 for weekend Masses. If under our parish designation you see "SNOW EMERGENCY," you are encouraged, for your safety, to participate in Mass from home. You will find the Mass on Channel 808 at 8:00 AM, and on Catholic TV - Channel 268 at 10:00 AM. You may also visit our parish website for additional information:
www.stgabrielhaverhill.org



2025-2026 Faith Formation Program

Our Faith Formation Program schedule is listed below. Classes will be meeting on Sunday's, twice per month. If you have any questions, please email **Thanh Nguyen** at: stjamesandjohn-faith@gmail.com

February 8th Grades K-8	9:45AM - 11:00AM	St. James School
February 22nd Grades K-8	9:45AM - 11:00AM	St. James School
March 8th Grades K-8	9:45AM - 11:00AM	St. James School
March 22nd Grades K-8	9:45AM - 11:00AM	St. James School
April 12th Grades K-8	9:45AM - 11:00AM	St. James School
April 26th Grades K-8	9:45AM - 11:00AM	St. James School

St James School, 415 Primrose Street, Haverhill MA

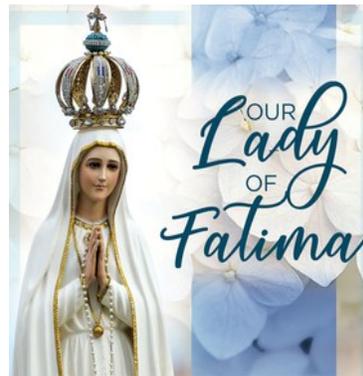


**Brazilian Community
St. John the Baptist
Church**

Weekly Schedule

Monday	Men's Rosary	7:30 PM
	Mothers Who Pray for Their Children	7:30 PM
Thursday	Confession	7:00 PM
	Mass	7:30 PM
Followed by Exposition of the Blessed Sacrament		
Saturday	Catechism (school year)	5:00 PM
Sunday	Mass	11:45 AM

Each week we pray for Vocations, including Lay Persons of the Gospel. Do you wonder who these people are? They are your Lectors, Eucharistic Ministers, Choir Members and other volunteers. Do you ever think "I could do that" or "I would like to become more involved"? This is the time to let someone know you are interested. Please see Fr. Le or text Debbie Conner at 978-697-8462. It's not that hard and we will provide training where needed. Thank you!



**Monthly Rosary Rally for
Our Lady of Fatima**

Friday, February 13, 2026
3:00 PM - 4:00 PM
St. John the Baptist Church
Divine Mercy followed
by the Rosary Rally
Questions - please contact
Kelly Stronach at 978-373-0679



The **St. Gabriel the Archangel Prayer Connection Network** has the following prayer requests:

- | | |
|---|---|
| John Allen for repose of soul | Taylor - lupus |
| Meghan (19) lymphoma | For those who are being tempted to suicide |
| Sam (eighth grader) - leukemia | Peace in the Middle East |
| Armand Joseph Costa (2) cancer | For those who have requested prayers but do not want their names posted |
| Jimmy M. - Health | Pregnancy Care Centers - perseverance under persecution |
| April A. - Breast Cancer | Katie E. - stage four cancer |
| Hong N. - Health | Lisa - lung cancer |
| New Mothers | Christians who are being persecuted for their faith |
| Fr. Christopher Wallace - cancer | Nicole T. for miracle cure of inoperable growing brain tumor |
| Dr. Alison Trainer - cancer | For those who are addicted to pornography |
| Paul - special intention | For modesty in dress & behavior for both men & women |
| Lorraine G. - cancer | Those suffering with PTSD |
| Tom H. - severe health issues | For parents of children with disabilities |
| For the end of abortion | For an increase in the utilization of confession |
| For the safe return of kidnapped children & school staff from Nigeria | For safe return of abducted Ukrainian children & Peace in Ukraine |
| For those who are incarcerated | Kyla S. - suitable housing |
| Richard H. - health | Evelyn (14) for eyesight miracle |
| Edwin Laverty - stomach cancer | Victims of abuse |
| Derek - special intention | |
| Alicia - needs a job | |
| Tommy - (young child) tumor | |
| Peter C. - new job | |
| Safety of law enforcement & first responders | |

To request prayers, or to sign up to be on the network prayer list, please e-mail: stgabrielprayers@gmail.com. Be aware that, in order to be published in the bulletin, we must receive prayer requests TWO WEEKS prior to the bulletin weekend. If you do not have e-mail, leave a message @ (978) 372-3824. Be sure to leave your phone number! PLEASE LET US KNOW IF/WHEN YOUR PRAYER INTENTIONS SHOULD BE UPDATED OR DELETED!! Intentions will be listed for one month unless otherwise requested. Bless you!
Gerry & Ann Marie Johnston

WHEN I CAME TO YOU, BROTHERS, I DID NOT COME WITH ELOQUENCE OR WISDOM AS I PROCLAIMED TO YOU THE TESTIMONY ABOUT GOD.

- 1 CORINTHIANS 2:1



Mass Intentions can be requested by contacting the Parish office at 978-372-8537, or via email at: stgabrielparishoffice@gmail.com



**CLOTHING DONATIONS
NEEDED FOR
LOCAL HOSPITAL**

We are still collecting clothing, especially warm hats, gloves, mittens, coats, sweaters, pull-on pants/slacks for both men and women. If you have bags of clothing, we can pick them up at your home or if it's just a few items, please place them in the baskets at both churches. It sure is nice seeing the patients dressed in suitable clothing instead of johnnies. Thank you!
Gerry & Ann Marie Johnston (978) 372-3824



2025-2026 Programa de Formación de fe

El horario de nuestro Programa de Formación en la Fe se detalla a continuación. Las clases se impartirán los domingos, dos veces al mes. Si tiene alguna pregunta, por favor, escriba a Thanh Nguyen a: stjamesandjohnfaith@gmail.com.

Febrero 8th Grados K-8	9:45AM - 11:00AM	St. James School
Febrero 22nd Grados K-8	9:45AM - 11:00AM	St. James School
Marzo 8th Grados K-8	9:45AM - 11:00AM	St. James School
Marzo 22nd Grados K-8	9:45AM - 11:00AM	St. James School
Abril 12th Grados K-8	9:45AM - 11:00AM	St. James School
Abril 26th Grados K-8	9:45AM - 11:00AM	St. James School

Escuela St. James, 415 Primrose Street, Haverhill, MA

**INCLEMENT
WEATHER
INFORMATION**



**SNOWSTORM POLICY
& YOUR SAFETY FIRST**

Durante una fuerte tormenta de nieve: Si las escuelas públicas de Haverhill están cerradas, la Misa diaria de las 9:00 a. m. será cancelada. Si hay una fuerte tormenta de nieve durante el fin de semana, las clases de formación en la fe serán canceladas. Consulte el Canal 7 para obtener información sobre las Misas del fin de semana. Si bajo la designación de nuestra parroquia aparece "EMERGENCIA POR NIEVE", le recomendamos, por su seguridad, participar en la Misa desde casa. Podrá ver la Misa en el Canal 808 a las 8:00 AM y en Catholic TV - Canal 268 a las 10:00 AM. También puede visitar el sitio web de nuestra parroquia para obtener información adicional.

www.stgabrielhaverhill.org



Bautismo en Espanol:

Catequesis pre-bautismal: El primer Domingo del mes a la 1:00 PM en la Iglesia de abajo, obligatorio para los padres y padrinos. La registracion se debe hacer un mes antes en la Rectoria, con el acta de nacimiento.

Bautismo en Espanol: El tercer domingo de cada mes a las 11:30 AM Misa.

Bodas: Se debe consultar con el sacerdote o del diacono con 6 meses de anticipacion.

Confesiones: Sabados: 3:00 PM - 3:30 PM en St. James en la Iglesia de abajo o llamar a la Rectoria por una cita.

Sacramento de los Enfermos: Si tienes un miembro de familia o amigo que no pueda asistir a la Iglesia por edad o enfermedad, por favor llamar a la oficina para que se le provee de visitas con la administracion de los sacramentos.



EL AMOR

"El amor es paciente, es bondadoso. El amor no es envidioso ni jactancioso ni orgulloso. No se comporta con rudeza, no es egoísta, no se enoja fácilmente no guarda rencor, no se goza de la injusticia, más se goza de la verdad. Todo



DISTRIBUCION de PANALES

La Sociedad de San Vicente de Paul distribuye pañales a familias necesitadas de 10:00 AM a 11:00 AM el segundo y cuarto sabado de cada mes desde el sotano de la rectoria en 6 Cottage Street. Agradecemos todas las donaciones de pañales y especialmente toallitas! Los pañales no son proporcionados por WIC no estan cubiertos por cupones de alimentos.

ADT-Monitored Home Security
 Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust
833-287-3502

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide



ATWOOD MEMORIAL CO.
 Richard K. Atwood
MARKERS • MONUMENTS
LETTERING • BRONZE
 Quality...Dependability...
 Everyday Low Prices...Since 1948
 978-372-4951 • Office & Display • Rt. 125, Ward Hill, Haverhill
 www.atwoodmemorialcompany.com



WHITTIER
 Rehabilitation Hospital
New England's First Choice for Post-Stroke Rehabilitation
 145 Ward Hill Ave. Bradford, MA
(978) 372-8000 whittierhealth.com



Place Your Ad Here and Support our Parish!
 Instantly create and purchase an ad with

AD CREATOR STUDIO




4lpi.com/adcreator

DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?

Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.

VisitIpicommunities.com




Scan to contact us!

SUPPORT OUR PARISH

Local business ads sponsor the printing of our bulletin.

4lpi.com/adcreator



WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!

They allow us to print this bulletin. Thank you!



Ben Parker Windows

WINDOWS & DOORS
New Construction & Replacement
 603-512-5488
Serving Our Parish and Community
30+ yrs Experienced

Licensed in MA

NEVER MISS OUR BULLETIN!

SUBSCRIBE

Have our bulletin emailed to you every week.

Visit www.parishesonline.com



SEXTON LANDSCAPING
 Your Lawn a Pain? Call Wayne!
(978) 372-5066
 Full Insured
 Complete Landscaping Services
 115 Elliott St., Haverhill, MA



SUPPORT OUR PARISH



SUPPORT OUR ADVERTISERS!

A bank you can trustSM

Connecting All Branches: (978) 374-0161 www.haverhillbank.com

Haverhill Bank
 Just One Bank

Member FDIC/Member SIF Equal Housing Lender 

Kevin B.
Comeau
FUNERAL HOME

Big Enough to Serve You. Small Enough to Know You.

978-521-4845

486 Main Street, Haverhill, MA
www.comeaufuneral.com
Independently Owned & Operated



Farmer

H.L. FARMER & SONS
FUNERAL & CREMATION SERVICES



SCAN FOR MORE
INFORMATION

FAMILY OWNED & OPERATED FOR FIVE GENERATIONS

Deke Farmer • Brian Farmer • Brandon Gobbi

H.L. Farmer & Sons Bradford Funeral Home 210 South Main St.

H.L. Farmer & Sons Funeral Home 106 Summer St.

978.372.9311 • www.farmerfuneralhomes.com

WE MAKE YOU FEEL LIKE YOU ARE A PART OF OUR FAMILY

Deborah A. Conner, CPA

8 Salem Street

Bradford, MA 01835-7907

Telephone (978) 372-9655

Serving Individuals and Businesses

♥ **Medicare puede ser confuso... pero no está solo.**

En Familia Insurance trabajamos para usted, no para las compañías.

✓ Asesoría gratuita e independiente - todo el año
🌐 Hablamos Español, Portugués y Inglés

☎ C 617-291-2533 | WhatsApp 781-408-8681
📧 familiaisurances.com

IF YOU LIVE ALONE

MDMedAlert!™ CALL NOW!

- ✓ Ambulance/Police
- ✓ Family/Friends
- ✓ GPS & Fall Alert

800.808.9294

md-medalert.com

As Low As
\$19⁹⁵
/mo.



“Medjugorje is the spiritual center of the world.”



St. John Paul II

WWW.MARYTV.TV



A Member of Covenant Health

A Catholic Health Care Center

Dementia Care | Rehab | LTC

Licensed by Dept. of Public Health for Alzheimer's Care.

Call Our Admissions Director: 978-374-0707

150 WATER STREET, HAVERHILL, MA

LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here
and Support Our Parish!

CONTACT ME Joe Dapper

jdapper@4LPi.com • (351) 214-9557 x9557



Your support of the 2026 Catholic Appeal will have a meaningful impact on our parishes, schools, and ministries that serve so many throughout our Archdiocese of Boston.

Please Support Our Mission!
Scan the QR code & Give Today!



catholicmatch®

Massachusetts



CatholicMatch.com/MA



Berube-Comeau Funeral Home

A Life Celebration Home

47 Broadway Haverhill • Massachusetts 01832

978-373-5668 • www.berubecomeau.com

Comeau Funeral Service, Inc. D.B.A.

Edna M. Faria

Reliable Cleaning Services

Telephone 978-360-5717

Serving Homes and Businesses

SUPPORT OUR ADVERTISERS!



Ad info. 1-800-477-4574 • Church Support 1-800-888-4574 • www.4lpi.com St. James, Haverhill, MA

03-0671